

The Turning Point Newsletter

(August Issue 2022)

“蒙爱的信徒啊，让我们彼此相爱，因为爱是从神而来的，凡爱的，都是神所生的，认识神的。约翰一书4：7

奉耶稣的名问好!

在全能的上帝的庇护下，我们感谢我国政府快速的推动新冠病毒恢复力，从我们的感染恢复率可见。我们得保持警惕，作为行使个人和社会责任的基本服务，同时致力于每位居民在康复期间的精神指导，回到灵里的节奏生活。

转捩点的过去两年是有回顾性的。在疫情大流行期间，随着新加坡监狱管理局（SPS）引入的长回籍假，我们的居民在转捩点的居住计划时间也缩短了。一般的康复进展也因身体互动减少而受到一些影响，因为计划主要由我们的志愿者领导和代表通过 Zoom 进行。同时，我们也需处理因老化而导致的医疗状况和心理健康问题而进入转捩点的客户。SPS 早在 2019 年时就以预备了转捩点，因为 60%的 50-60 岁女性在 2021 年被安置在进入转捩点是 2020 年的两倍。然后，我们探讨了在较慢的步伐和满足年轻客户的需求之间找到平衡的必要性。到 2021 年，我们引入了自我指导活动作为治疗，并采取了安全距离措施。我们注意到，安静的活动有助于调节女性的负面情绪。居民认为这项自我指导活动具有治疗作用，从平静到自我反思，继而增加自我意识，并在态度方面得到了积极的变化，得以改变消极的看法和自我毁灭的行为。SPS 因意识到性别需求差异，也为居民引入了适用于女性的新心理教育课程“STAR”，来取代有长达十年的男女通用的课程。现在是整合综合性的时候。

2022 年 7 月 11 日，我们向居民推出了 WIO 框架（健康由内而外）。我们相信，在康复中具有整体部分的 WIO 生活方式可以提高自我效能感，这对于重新融合的新开始和重建至关重要。在这种以客户为中心的方法中，我们相信居民能在日常指导下增强她们重新融入社会的决心和自我效能感。我们现在正在把这些基石放在适当的位置上。当我们感觉到主的带领时，请为作为祂仆人的我们祈祷，让我们在 WIO 2023 与志愿者领袖和代表一起工作。我们的下一个焦点小组#2 将于 **2022 年 10 月 8 日**。焦点小组会议的目标是| 同步交付| 最大限度地减少重叠| 最大化协同效应|为 2023 年时间表做准备。30Nov 的时间表整体航段的目标是在 2022 年 12 月 4 日之前完成我们的 2023 年时间表/ 最晚的 2022 年 12 月 31 日，WIO 将于 **2023 年 1 月 1 日** 上线，以表达我们对居民的爱，祂的羊。*“蒙爱的信徒啊，让我们彼此相爱，因为爱是从神而来的，凡爱的，都是神所生的，认识神的。约翰一书4：7*

谢谢。

愿荣耀归给神！

一起服侍他，



Coreen Chong / Executive Director, The Turning Point

Tel : 6257 8364 | Fax : 6257 8317 | 341 Jamaica Road (Off Falkland Rd) S(757615) |

email: admin@theturningpoint.org.sg Website : theturningpoint.org.sg

Current Staff workers: Executive Director : Coreen Chong / Corporate Support Officer : Zann Chik Yiet Ling / Case Manager : Eunice Quek / Social Work Associate : Violet Lim Siew Kiak / Tay Lee Leng / Operations & Admin Executive : Sharon Law Lay Choo / Care Staff, Ops Assistant: Low Siang Hong / Night Duty Staff :Wong Youk Kheng / Jenny Cheong Hin Moi / Part-timers: Florence Lim/Chiang Mui Long/ Doreen Chou

The Turning Point Newsletter

(August Issue 2022)

公告:

- 将于 2022 年 10 月 15 日举行临时股东大会。股东大会将于 2022 年 10 月初向所有会员发出通知
- TTP 校友聚会 2022 年 9 月 10 日
- 我们的下一期 2022 年 12 月的时事通讯将于我们的网站 www.theturningpoint.org.sg 刊登。如果您希望收到硬拷贝，请电邮 admin@theturningpoint.org.sg
- 致捐赠者须知：所有捐赠者均应向转捩点提供其全名和税务参考号（NRIC / FIN / UEN），以便为其捐赠提供双重税减免。我们的工作人员将通过为此目的创建的特殊门户网站向 IRAS 提交有关您捐款的信息。

附件 A: 活动

Community Work at Blue Cross -15July 2022



Quilling Class at SGcares VC@Sembawang



Yishun Garden - 16May 2022



MacDonald Lunch Fellowship



**Community Partner
PFS - 6May 2022**



**Community Partner
SANA - 3Aug 2022**



**30th AGM
Ps Lawrence -11Jun2022**



The Turning Point Newsletter

(August Issue 2022)

前居民 Chris Wong Yim Peng 的见证

我 12 岁的时候，我认识了毒品。在 2002 年，我被捕了。

我第一次在监狱里的经历是可怕的，那也是我第一次听说上帝。有一天，当我的姐姐来看我，告诉我，我的糖尿病母亲腿受伤，可能需要截肢时。我非常悲伤和担心。我把这件事告诉了我的基督徒朋友。她告诉我关于上帝的事，并请我祷告。当我告诉她我不知道如何祷告时。她说：“你就像和你父亲说话一样。于是，我开始祷告。我告诉你，神是如此奇妙。

当姐姐下次来探望我时，她告诉我母亲的腿恢复了，我很高兴也同时开始相信上帝是奇妙的。但当我出狱时，我立刻忘记了神，开始走自己的路。由于家庭问题和压力的积累，我又回到了毒品生涯让自己能够感觉良好，但情况只变得更糟。由于我们买了更多的毒品，我的男朋友也欠了越来越多钱。我们的收入不足以偿还贷款，所以我卖掉了我的房子来偿还一切。我们剩下十万美元，在三个月内，我们用完了所有的钱，也回到了赌博生涯中。我的男朋友也常常打我，有些早晨我根本无法起床。我厌倦了毒品，我不想再继续这种生活了。所以，当我们第二次被抓到的时候（在我出狱 11 年后）当时感觉就像是“天赐之物”。

一年后，当我从监狱获释时，我去了转捩点，这是新加坡的一个基督教中途之家。我在那里呆了 9 个月，完成我的康复治疗。

在转捩点，我真的学到了很多：如何祷告，如何读圣经。最重要的是，我感谢所有转捩点的姊妹们，她们教会了我很多东西。我对上帝的信仰也因此变得非常坚定。我一直记得 Joyce 姊妹告诉我，不是我们选择了上帝，而是上帝拣选了我来认识祂。

经过十多年的毒品和成瘾斗争，我终于自由了。现今，我非常注意自己的压力水平，以便在事情走下坡路之前知道我什么时候需要帮助。我开始去教堂，在那里做义工。慢慢地，我结交了新朋友。这些朋友会在当我感到压力时，与我一起哭泣和交谈。我也遇到了一个好男人，一个不吸毒成瘾者的好男人，我们在教堂里结婚了。今天，我和孩子们的关系很好，我和我的妹妹也非常亲密。我经常和妈妈说话，尽管她的记忆力越来越差。当我拿到第一笔奖金时，我带她去了香港度假。这是一个梦想成真。

这就是神赐给我的：我的工作和婚姻。我知道这几年对我来说并不容易，我必须为我的工作和婚姻而奔波，以至于我几乎要放弃上帝。但神从不放弃我，他仍然爱我，并帮助我度过我所有面临的困难。

所有的荣耀都归于神！

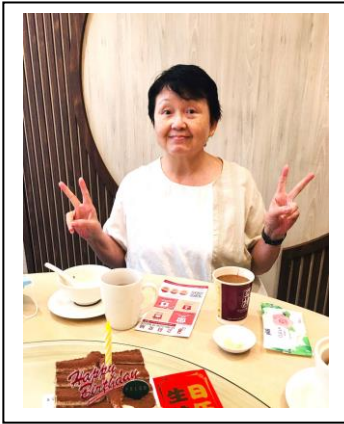
路加福音 第 17-19 章

然后他对他说，起来吧，走吧。你的信心使你好起来。

The Turning Point Newsletter

(August Issue 2022)

兼职夜间工作人员 **Chiang Mui Leng** 的分享



神在转捩点上对你的计划

我感谢上帝使我能够在樟宜监狱的 CCS 保护伞下服侍。这是我以前在 TTSH 工作场所的一个姐妹向我提出的。重新审视囚犯，倾听他们的遭遇，并有机会与他们分享圣经，这给了人们将圣言种在他们心中的希望。当圣言被分享并植入他们的心中时，圣灵会打开他们的眼睛。

我的朋友把转捩点的夜间工作人员空缺转发给我，并要求我祈祷和考虑。我要求尝试一晚，然后继续每周两晚。

夜间工作人员的常规程序保持一致，但它使我看到了这里居民的需求。她们的背景，她们行走失败的原因，以及希望有一天她们能够克服她们生活中的弱点和障碍，尽管不是挣扎，而是把她们的信心和希望放在我们的主耶稣基督身上。

我感谢上帝给我机会与非工作居民分享早晨的灵修，因为工作居民必须在早上离开转捩点去到工作场所，晚上才回来。在我每天早上的灵修中，这让居民们看到神在每个人的生命中做工。当我们动摇时。不管何时何地，祂永远不会让我们失望。这向我们表明了我們多么需要祂来引导我们，作为我们的牧羊人。圣经中也充满了圣徒经历试炼、患难、困难以及主如何使他们能够经历的典范。在阅读了《隐藏的地方》中的一篇文章后，我想起了创始人是如何开始转捩点的。在以斯帖记中，莫迪凯告诉以斯帖王后：“谁知道你是否在这样的时间来到王国呢？是的，上帝为了一个目的把我们每个人放在不同的地方。以斯帖王后，这是神拯救犹太人的计划。转捩点呢？”

神把我们每个人放在转捩点上的目的是什么？任何事情都不是偶然或偶然发生的。神为祂的荣耀而看到，并预先计划了一切。

同样，我相信居民被安置在这里也是有目的的。在这里呆了一段时间的工作人员已经看到并了解了居民的需求，并希望为每位居民祈祷，因为主在他们的心中留下了深刻的印象，以祈祷和支持居民基督里的姐妹。谁知道祂会如何帮助一个居民“真正”地离开她的旧生活方式，并按照基督的形象被改变。

我们可能只是脆弱的受造物，但他可以加强我们，帮助我们成为居民的灯塔。让我们互相祷告和帮助，为他的荣耀进一步进入他的国度。

歌罗西书 3: 23, 24 “你们凡行的，都要由衷地行，如对耶和华，不向人行。你们知道耶和华的，你们必得着产业的奖赏，因为你们要服侍耶和华基督。”